

11/4/68

31

M.<sup>l</sup> Claude Harlouchet,  
Vice-president d'Eskual Etxea,  
10 rue Dúban,  
Paris 16.<sup>l</sup>

Agur:

Egun, 11, artu dugu zure gutuna, uste dugu ets egite bat dagola bertan. Izigarria da eskatzen duzuten dirua, ori ezin liteke errela izan eta okerra zuzendu bear duzute. Urte anitz daramaguz Aberri Eguna aspatsen Eskual Etxean eta gutienaz bertze urtetako neurria errespetaku bear duzute.

Bertze urtetan bezala aurten ere Aberri Eguna Eskual Etxean egingo dugu eta ordaindu bear dan diru errekin konponduko gire.

Biotzes



Manuel de Irujo

Claude Harlouchet

Vice-President d'Eskual Etchea

10 rue Duban,

Paris 16.

11/4/68

32

Recibimos hoy, 11, la carta fechada el 2 cts.

Suponemos que en ella hay algún error. Tenemos noticia de que el asunto se trató sin que se adoptara el acuerdo que la carta traslada. La cantidad que fija es exorbitante. Esperamos que la cifra se rectifique cuando vuelva el Secretario, que conoce los antecedentes de nuestro caso. Nuestras relaciones con Eskualetchea son anteriores a la fundación de la sociedad y llevamos ya muchos años ~~manip~~ celebrando el Aberri-Eguna en sus salones. Celebraremos la comida de Aberri-Eguna en Eskualetchea como en años anteriores y esperamos que ya nos entenderemos respecto a la cifra.

Suyo etc.

Egun, II, artu dugu gure gutuna, uste dugu uts egite bat dagola bertan. Izigarria da eskatzen duzuten dirua, ori ezin liteke orrela izan eta okerra zuzendu bear duzute. Urte anitz daramaguz Aberri Eguna ospatzen Eskual Etxean eta gutienaz bertze urtetako neurria errespetatu bear duzute. Bertze urtetan bezala aurten ere Aberri Eguna Eskual Etxea egingo dugu eta ordaindu bear dan diru orrekin konponduko gire.

Biotzez,

# PARISEKO ESKUAL ETCHEA

*"La Maison Basque de Paris"*

33

10, RUE DUBAN

PARIS - XVI<sup>e</sup>

— C. C. P. —  
PARIS 13.087-76

— Téléphone —  
BAGatelle 98-87

Parisén, le 2/4/68

CH/JO N<sup>o</sup> 25

GOBIERNO DE EUZKADI ko  
Lendakari Jauna  
Délégation de Paris  
50, rue Singer  
PARIS 16 ème

Jaun Lendakari agur,

Hemen, kausi dezazu gure baimena, Aberri Egunean, Eskual Etxean egin nahi dituzuen batzarren dako, zuren letran erran bezala.

Kondizioneak izanen dira iragan urtekoak, erran nahi dugu 500 F.

Egun on izan dadiela Eskual dunentzat.

LE VICE- PRESIDENT D'ESKUAL ETXEA



Claude HARLOUCHET